

Coppello (1790 - 1833)⁶ ter keuring placht voor te leggen en dat dit ook geschied is met zijn pennevrucht "over de Grieken". De brief aan Groens vader, waaruit Tazelaar t.a.p. iets citeert, is kort daarna door Gerretson uitgegeven in *Briefwisseling* I, 67: "Ik ben dan naar den Heer Coppello gegaan. U weet, deze is niet gemakkelijk; in 't bijzonder is hij altijd zeer bevreesd, dat ik mij door de eene of andere sterke uitdrukking zal compromitteren: wij hebben er het bewijs van gehad, toen ik over de Grieken had geschreven, en ook nu nog onlangs, daar hij mij stellig heeft afgeraden, het stuk over de vereeniging der beschaafde volken⁷ in de eerste weken of maanden te laten drukken. Hij zegt, daar ik iets uitgeven wil voor mijn satisfactie, moet ik zorg dragen mij in geene onaangenaamheden te brengen". Gelet op de inhoud van genoemde critische opmerkingen (deels taalkundig, deels op de controversiële inhoud wijzend) kan er dus weinig twijfel bestaan over de identiteit van de schrijver.

Kappeyne was schrander genoeg om de invloed van Bilderdijk te bespeuren in Groens stellingname. Bilderdijk - steeds graag in de contramine - had het opgenomen voor de Turken en zich scherp gekeerd tegen het na de Griekse vrijheidsoorlog (1821) ook in Nederland ontwaakte philhellenisme. Volgeling van Bilderdijk te zijn was bepaald geen aanbeveling voor iemand, die in 1825 carrière wilde gaan maken in staatsdienst. Publicatie was dus onverstandig. Bovendien was het voor Kappeyne de vraag of het betoog van Groen wel hout sneed. We kunnen daarin meevoelen. Ongetwijfeld is het opstel het werk van een scherp vernuft en tevens dat van een edel en ruimdenkend mens, maar een aantal vooroordelen t.a.v. de Grieken en een gebrek aan kennis van zaken dwingt de schrijver er menigmaal toe zijn toevlucht te nemen tot sophistische redeneringen. Tazelaar is te toegeeflijk t.a.v. zijn jeugdige held, wanneer hij ons verzekert, dat Groen het hele betoog van de "hoofdcommissie tot ondersteuning van de Grieken" (onder voorzitterschap van Gijsbert Karel van Hogendorp) "uiteenrafelt"⁸. Mijn tamelijk ongunstige opinie over het werkje wil ik hier niet herhalen⁹. Als bron voor de kennis van Groens gedachtenwereld anno 1825 heeft

23

6. Zie Zwaan, a.w. 543 s.v.

7. Bedoeld is de *Historische proeve over de geschiedenis en de gevolgen der steeds nauwer geworden vereeniging van de beschaafde volken* 1826. (= *Bescheiden*, 92 - 153).

8. Tazelaar, a.w. 209.

9. Zie Zwaan, a.w. 90 noot 211 waar ook verwezen wordt naar enige litteratuur over Nederland en de Griekse vrijheidsoorlog.